

NATIONS UNIES

CONSEIL  
DE TUTELLE



Distr.  
LIMITÉE

T/COM.2/L.59

6 septembre 1960

FRANCAIS

ORIGINAL : ANGLAIS

COMMUNICATION DU CONSEIL FEDERAL DES MASAI CONCERNANT LE TANGANYIKA

(Distribuée conformément à l'article 24 du règlement intérieur du Conseil de tutelle)

SIEGE DU CONSEIL FEDERAL DES MASAI,  
P.O. MONDULI,  
Via ARUSHA,  
TANGANYIKA

Le 17 juin 1960

Son Excellence  
Le Gouverneur du Tanganyika,  
Dar es-Salam

Monsieur le Gouverneur,

La grande Assemblée du Conseil fédéral des Masai (OL KIANA) a l'honneur de vous faire part de l'inquiétude qu'elle a ressentie à la nouvelle d'un projet d'aliénation à des fins agricoles au profit de la société d'un certain August Kuenzler, la Northern Province Development Association Limited.

Tous les Masai estiment qu'ils ont des droits sur leurs terres. C'est avec une profonde émotion qu'ils ont lu la nouvelle des plans de M. Kuenzler dans le numéro de la "Nation" du 5 juin 1960, dans lequel M. Kuenzler - sans le moindre égard pour nos droits - déclarait catégoriquement qu'il voulait 300 milles carrés du territoire masai aux termes d'un accord qu'il disait avoir conclu avec le gouvernement et "non avec les Masai". Nous ne voudrions pas prononcer des paroles inutiles, mais nous estimons, Monsieur le Gouverneur, qu'il est de notre devoir de vous faire savoir combien cette affaire est pénible.

Nous pensons, qu'il s'agit là d'une injustice grave, si l'on se souvient des larges concessions accordées sur des terres masai pour la chasse et pour des cultivateurs qui sont environ 20 000 sur le territoire masai. Car, si l'on se

souviens des régions aliénées connues sous le nom de 1. Essimigor, 2. Loljoro, 3. Sanya Plains, 4. Lositeti, 5. Moru Kopjes, 6. Musa Hills à Moita, 7. Olmolog, 8. Oltukai (près de Manyara), 9. Ngorongoro, 10. Eyayai - si l'on se rappelle ces régions immenses, et si l'on doit s'entendre dire encore que tout ce qui nous reste de nos hautes terres doit aller à M. Kuenzler, l'on se sent forcé de demander assistance à la plus haute autorité du Tanganyika.

S'il est vrai, Monsieur le Gouverneur, qu'il y a pénurie de terres dans l'Arusha, pourquoi M. Kuenzler ne jette-t-il pas son dévolu sur d'autres régions du Tanganyika, où la terre n'est pas exploitée de manière aussi économique, au lieu de convoiter les hautes terres des Masai sans tenir aucunement compte des effets que cela pourrait avoir sur l'élevage et la conservation du gibier.

Le plan de M. Kuenzler se fonde sur le rapport Wilson qui, il est temps de le reconnaître, est sujet à caution, limité et injuste. Le plan de M. Kuenzler ne se réfère à aucune étude du territoire masai faite par des experts de l'élevage et des écologues. D'ailleurs, une telle étude n'existe pas. Le plan de M. Kuenzler ne s'inspire même pas des renseignements techniques d'ordre agricole donnés par M. Keith McCarren sur ce que l'on a appelé la pénurie des terres dans le district d'Arusha.

Il semblerait que M. Kuenzler veuille bercer de bonnes paroles les Wa-Arusha espérant ainsi leur faire oublier qu'ils sont déjà propriétaires des terres. Mais il oublie combien les Masai sont pacifiques et raisonnables et qu'ils désirent épargner à leur territoire les émeutes ou autres actes détestables qui rappellent les Mau Mau. Il ne veut certainement pas compromettre l'accord conclu entre les Masai et les Wa-Arusha aux termes duquel les Masai ont récemment accepté de céder aux Wa-Arusha la région connue sous le nom de Eyayai.

Nous sommes fermement convaincus que vous vous efforcerez non seulement d'apaiser nos craintes mais que vous veillerez à ce que M. Kuenzler ne nous prive pas de ces terres dont nous avons tellement besoin pour la rotation de nos pâturages et pour augmenter notre cheptel dans l'intérêt du Tanganyika.

Nous envoyons des copies de notre lettre à tous les journaux parce que le gouvernement ne nous a rien dit de l'accord qu'il avait conclu avec M. Kuenzler; nous ne l'avons appris que par les journaux! Nous voulons donc que chacun connaisse ces plans injustes qui ne respectent pas les droits des populations qui étaient sur

ce territoire avant M. Kuenzler et avant le gouvernement. Nous voulons que tout le monde sache ce que ces plans signifient pour l'élevage dont le Tanganyika a tant besoin. Nous voulons que les banquiers suisses sachent ce que nous pensons du plan de M. Kuenzler.

Nous avons l'honneur, etc.

LES MEMBRES DU CONSEIL FEDERAL DES MASAI, MONDULI

(Signé) : T. KOILII

Thomas ole Koilii

SECRETAIRE - POUR PLUS DE 100 LAIGWENAKS MASAI

Copie : Le Secrétaire général  
Organisation des Nations Unies  
New York, Etats-Unis

M. Julius K. Nyerere  
Boîte postale 551  
Dar es-Salam

Le Commissaire de province  
Boîte postale 50  
Arusha

Le Commissaire de district  
Masailand  
Mondula

Le Secrétaire général  
Masai United Front  
Boîte postale 3998  
Nairobi, Kenya

La rédaction  
La Nation, Boîte postale 9010  
Nairobi, Kenya

La rédaction  
Tanganyika Standard, Boîte postale 9033  
Dar es-Salam

La rédaction  
East African Standard Ltd.  
Boîte postale 30080  
Nairobi, Kenya

-----